

víkendový festival:
festiwal weekend:
weekend festival:

17. - 19. 6. 2011

POROD je jako výstup na nejvyšší horu.
NARODZINY to wspiąć się na najwyższy szczyt
THE BIRTH Is Like Climbing the Highest Mountain



PROGRAM:

Sobota 18. 6. 2011:
9.30 h. Otevření Těhotenské stezky u Info-centra Správy KRNP, Obří Důl.

Pojďte s námi na Sněžku! Těhotenská stezka je otevřena jednou za rok!

Doprovodné akce:

Vědomá příprava na rodičovství, partnerské masáže MgA. Katarína Zatovičová (během stezky).

9.45 h. **Kreativní rozcvička:** polský taneční soubor Momentum, Info centrum KRNP, Obří Důl.

12.30 h. **Koncert Yellow Sisters**, taneční performance na vrcholu Sněžky – polský taneční soubor Momentum.

Stowarzyszenie Inicjatyw Twórczych Momentum.

Performance of Polish dancers.

17 h. **Prenatální komunikace:** „Jak k nám hovoří nenarozené miminko a jak s ním můžeme komunikovat?“ Seminář o tom, jak spolupracovat s miminkem už v těhotenství a při porodu. Přednáší Patrik Bálint (SR) Info centrum Správy KRNP.

Ciężka Trail: na szczyt Śnieżki - loteria koncert na żywo: Yellow Sisters. Prenatal Seminarium Psychologii Warsztaty: Aktywne i świadome przygotowanie do rodzicielstwa.

Pregnancy Path, lottery, concert of Yellow Sisters. Prenatal psychology, Psychology of Pregnant Woman, lecturer: Patrik Bálint (www.predporodnapriprava.sk). Active and Conscious Preparation for Parenthood, lecturer: K. Zatovičová - interactive workshop (www.acentrum.eu).

Při cestě na nejvyšší horu vás provedeme jednotlivými měsíci v těhotenství. Pohled matky a nenarozeného dítěte doplní tento rok i pohled ze strany mužů - otců. Letošní ročník výstupu je věnován právě jim, **na počest Dne otců**, který je v mnoha zemích slaven 20. června.

Neděle 19. 6.: Den rovných příležitostí.

9.30-12.30 hod.: **Otcovství jako životní projekt:** PhDr. M. Jára (Liga otevřených mužů) Info- centrum KRNP.

Warsztaty: Ojcostwo jako projekt życia. Fatherhood workshops - Martin Jára. League of Open Men (www.ilom.cz).

Zvláštní doprovodné akce:

17. 6. - 17. 7. 2011 **Výstava Gabriely Konrat: Rodinné mapy.** Společenské centrum UFFO, Trutnov.

Porod a co dál? Jaké jsou podoby dnešní rodiny? Co je to rodina? Obraz a formy dnešních rodin žijících na území ČR můžete během tohoto měsíce shlédnout na výstavě fotografií Gabriely Konrat. **Vernisáž: 17.45h.. V rámci vernisáže proběhne divadelní představení "Žena. Říkejte mi žena."** soubor Antonín d.s..

Wystawa fotograficzna Gabriela Konrat: Rodzina Maps, otwarcie wystaw i spektakli teatralnych Kobieta, jestem kobietą. Photo exhibition Gabriela Konrat: Family Maps. Opening of the photo exhibition Family Maps with theatre performance Woman, Call Me Woman.

Sobota 18. 6. 2011 od 20 hod. **divadelní představení Ivety Duškové "Na Cestě"** Společenské centrum UFFO, Trutnov. Przedstawienie teatralne: „On the Road“. On the Road, Divadlo Cylindr - theatre performance I. Dušková.



Letos se koná už 3. ročník akce Porod je jako výstup na nejvyšší horu.



Yellow Sisters na Sněžce, Turisté u výstupu na Sněžce. Květen 2010.



Gabriela Konrat: Rodinné mapy, výstava, Galerie UFFO, Trutnov.



Pořádá: **PROSTOR PRO RODINU**, o.s. za podpory **Správy KRNP** a **Visegrádského fondu**.

www.prostorprorodinu.cz, www.porodnasnezce.webnode.cz

autorka projektu: **KAROLÍNA NEDĚLOVÁ**

dramaturgie a produkce: **MARIE RUMLENOVÁ**

partneři projektu:

The Association of Creative Initiatives "Momentum", Wrocław, Polsko
A-centrum Slovensko, www.predporodnapriprava.sk

poděkování: Visegrádskému fondu, organizacím KRNP, Liboru Kasíkovi, Paulině Skavové, Ondřeji Nedělovi a dalším za jejich neocenitelnou pomoc a projevenou důvěru.

grafická úprava: Nadia Rovderová, fotografie: Lenka Klodová, Gabriela Konrat, Eugén Kukla, Nadia Rovderová, Tandy, Líba Taylor.

